

## Abgabe-Termine der Arbeitsrapporte 2023 / Dates de remise des rapports de travail 2023

Lohnabrechnung Salaire	Arbeitsrapporte der Wochen Rapports de travail des semaines	bis spätestens bei Delta abzugeben à remettre chez Delta au plus tard	Lohneingang auf Konto virement sur le compte	
Januar / janvier	52, 01, 02, 03,	Dienstag / mardi	24.01.2023	27.01.2023
Februar / février	04, 05, 06, 07,	Dienstag / mardi	21.02.2023	24.02.2023
März / mars	08, 09, 10, 11, 12,	Dienstag / mardi	28.03.2023	31.03.2023
April / avril	13, 14, 15, 16,	Dienstag / mardi	25.04.2023	28.04.2023
Mai / mai	17, 18, 19, 20,	Dienstag / mardi	23.05.2023	26.05.2023
Juni / juin	21, 22, 23, 24, 25,	Dienstag / mardi	27.06.2023	30.06.2023
Juli / juillet	26, 27, 28, 29,	Dienstag / mardi	25.07.2023	28.07.2023
August / août	30, 31, 32, 33,	Dienstag / mardi	22.08.2023	25.08.2023
September / septembre	34, 35, 36, 37, 38,	Dienstag / mardi	26.09.2023	29.09.2023
Oktober / octobre	39, 40, 41, 42,	Dienstag / mardi	24.10.2023	27.10.2023
November / novembre	43, 44, 45, 46,	Dienstag / mardi	21.11.2023	24.11.2023
Dezember / décembre	47, 48, 49, 50, 51,	Donnerstag/jeudi	22.12.2023	28.12.2023

***Die ausgefüllten und unterschriebenen Arbeitsrapporte sind jede Woche an Delta abzugeben oder fotografiert per e-mail an [biel@deltapersonal.ch](mailto:biel@deltapersonal.ch) zu senden!***  
***Les rapports de travail remplis et signés doivent être remis chaque semaine à Delta ou envoyés photographiés par e-mail à [biel@deltapersonal.ch](mailto:biel@deltapersonal.ch).***